



# Two-Hand Relay

PI 0097-0402 E

**SNZ 5052K** 



EN 60204-1For Stop Category0EN 954-1Safety Category4EN 574-1RequirementsType III C

- Safety switching device for two-hand controls acc. to EN 574-1: type IIIC, category 4 acc. to EN 954-1
- Stop category 0
- Safe isolation between supply, control and enable circuits
- Supply voltage up to 230 V AC, control voltage 24 V DC
- Two-channel control, 1 N/O and 1 N/C per channel
- Feedback circuit, startup block
- Synchronous time monitoring ≤ 0.5 s
- 2 enable contacts
- Bridge-fault detection
- Automatic start during operation
- Air and creepage paths ≥ 5.5 mm
- LED status indicator

### **Applications**

Two-hand controls and safety door monitoring, especially at

- Presses
- · Packaging equipment
- Machine tools with supply voltages from 24 V DC to 230 V AC

# **Device Description**

The SNZ 5052K is enclosed in a 22.5 mm wide case for 35 mm DIN mounting rails acc. to EN 50022. The units are connected by means of screw terminals.

### Principle of Operation

The SNZ 5052K is used to monitor two-hand momentary-contact switches with a two-channel design (1 N/C and 1 N/O).

When supply voltage is applied, the "SUPPLY" LED lights up indicating that the device is ready for operation.

In order to enable both two-hand switches by simultaneous activation, both two-hand switches must be idle and the feedback circuit must be closed. Upon releasing one or both two-hand switches enabling is cancelled. The relay can be re-enabled only after both two-hand switches have been released and are activated again within the synchronous time. The startup block prevents a release upon voltage recovery and operation of the two-hand switches.

# Notes

Expansion units, such as SNE 4004K, SNO 3004, or external contactors with positively driven contacts may be used to multiply the enabling current paths. The feedback circuit switching architecture depends on the required safety level.

### **Device Options**

Rated voltage 24 V DC 24 V AC 115 - 120 V AC

230 V AC

Price list 2002

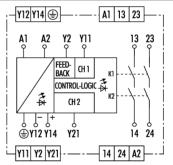
# **Ordering Example**

SNZ 5052K 24 V DC Type Rated voltage

# Function Diagram A1 Y2 S1 (Y11) S2 (Y21) 13/14 23/24 → | >t<sub>B</sub> ← | → | t<sub>R</sub> ← |

For time data, see technical specifications

### **Connection Diagram**



KS 221-5-2

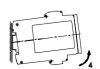
# Assembly

- 1 Hang the relay on the top-hat rail.
- 2 Apply light pressure in the direction of the arrow to snap the relay onto the top-hat rail.

# Disassembly

- 3 Push the relay down in direction of the arrow.
- 4 While pushing down, pull the relay in the direction of the arrow out of the detent and off the top-hat rail.







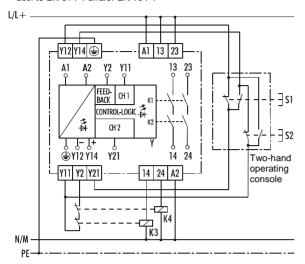


# Two-Hand Relay

# **SNZ 5052K**

# **Application Example**

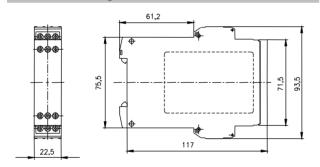
Two-hand application acc. to type III C for safety category 4 acc. to EN 574-1 and/or EN 954-1



The device monitors the position of the two-hand switches S1 and S2. The SNZ 5052K is in a ready state, if none of the switches are activated and the contactor feedback circuit (Y11-Y2) is closed. Upon simultaneous operation of switches S1 and S2, the device will be enabled through 13/14 and 23/24. If activation of both switches does not occur within the synchronous time, they will not be enabled.

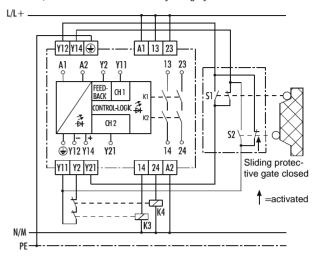
An automatic restart is possible.

# **Dimension Diagram**



# **Application Example**

Two-channel sliding protective gate application (with bridge-fault detection) with automatic start for safety category 4 acc. to EN 954-1



The device monitors the position of the sliding protective gate and/or the S1 and S2 switches. When the sliding protective gate is open and the contactor feedback circuit (Y11-Y2) is closed, the SNZ 5052K is ready for activation. When the gate closes and the S1 and S2 switches are operated simultaneously, the automatic start will enable the relay through 13/14 and 23/24. Monitoring of the simultaneous operation of S1 and S2 increases the safety of the application.





# Two-Hand Relay SNZ 5052K

# **Technical Specifications**

General data

Weight 0.27 kg
Ambient temperature, operating range -25 to +55 °C

Climate application class

H V G acc. to DIN 40040: 04.87

Air and creepage paths

Air and creepage paths

Air and creepage paths

Over-voltage category IV
Rated surge voltage 6 kV
Contamination level 2
Rated voltage 300 V
Test voltage 2 kV

Safe isolation acc. to DIN EN 50 178 between Supply circuit – control circuit (only for AC devices)

Supply circuit – output circuits Control circuit – output circuits

Output circuits

Supply circuit

Rated voltage U<sub>N</sub> 24 V DC

Residual ripple of the DC supply 24 V AC, 115 - 120 V AC, 230 V AC

 $\begin{array}{ccc} \text{Rated consumption} & 2.4 \, \text{V}_{SS} \\ \text{DC supply} & 1.3 \, \text{W} \\ \text{AC supply} & 2.5 \, \text{W} \, / \, 3.2 \, \text{VA} \\ \text{Operating range} & 0.85 \, \text{to} \, 1.1 \, \text{U}_{N} \\ \text{Fusing} & \text{PTC resistor} \\ \end{array}$ 

DC supply Short-circuit-proof transformer

AC supply

### Control circuits

Output Y12 / Y14

Rated voltage / non-load voltage (AC) 22 V-  $/ \le 40 \text{ V}$ 

Inputs Y11 and Y21

Rated current / peak current 45 mA / 200 mA

Times

 $t_{R}$ , disengagement time (response time acc. to EN 574-1) < 50 ms  $t_{S}$ , synchronous time  $\leq$  500 ms  $t_{A}$ , response time 40 ms  $t_{B}$ , standby time max. 400 ms  $t_{W}$ , recovery time max. 400 ms

**Output circuits** 

Enable contacts 2 N/O, undelayed

Contact type Single contact, positively driven

Contact material  $Ag~Sn~O_2 + 2~\mu m~Au$ 

Max. switching current I<sub>n</sub> / contact fusing 6 A / 6.3 A fast-acting, or 4 A slow-acting

Rated switching voltage  $U_n$  230  $V_{\sim}$  / 230  $V_{\sim}$ 

Application category acc. to DIN VDE 0660 part 200: 07.92 AC-15:  $U_e = 230$  V,  $I_e = 3$  A DC-13:  $U_e = 24$  V,  $U_e = 2.5$  A

LED indicators (green)

SUPPLY Supply voltage ON

K1, K2 Relays K1 and K2 are switched, enable activated

# Standards

DIN VDE 0110-1:1997
DIN EN 574-1:1997
DIN EN 954-1:1997
DIN EN 954-1:1997
DIN EN 50178:1998
DIN EN 60204-1:1998
DIN EN 60439-1:2000
DIN EN 60529:2000
DIN EN 60947-1:1999
DIN EN 60947-5-1:2000

Subject to change

SCHLEICHER GmbH & Co. Tel: 030 33005 – 0 Fax: 030 33005 - 378

RELAIS-WERKE KG
Pichelswerderstraße 3-5
Www.schleicher-de.com
D-13597 Berlin
Hotline 030 33005 - 304
www.schleicher-de.com
info@schleicher-de.com